

## Jaarverslag 2017

We kijken als bestuur van Chaim dankbaar terug op een bijzonder jaar. Na het overlijden van de oprichter van Chaim, Jaap van 't Veer in november 2016, was het de vraag: 'hoe nu verder zonder Jaap'? Het werk leek stil te vallen omdat Jaap altijd zoveel had gedaan en we als bestuursleden onervaren waren of slechts op afstand betrokken. Terugkijkend kunnen we echt ervaren dat we 'opnieuw geboren' zijn. Met een nieuw bestuur, een nieuwe website, een nieuwe nieuwsbrief, een nieuw team ter plaatse, een groeiend aantal betrokken mensen in Nederland en met een nieuwe visie. We kijken dan ook reikhalzend uit naar 2018 om getuige te mogen zijn van het bijzondere werk in Gjakova en Bajram Curri.

### **Bestuursreis april 2017**

Het antwoord op de vraag 'hoe verder?' werd duidelijk tijdens de bestuur reis in april 2017. Drie bestuursleden van Chaim bezochten Kosovo en Noord Albanië te weten:

Maaïke de Visser (voorzitter en secretaris)

Bas Govers (penningmeester)

Bram Oosterwijk (bestuurslid en veldwerker, Bram woont en werkt al 18 jaar in Kosovo).

Gedurende deze week werd het voor het gehele bestuur duidelijk, hoeveel gezinnen in diepe

armoede leven in Kosovo en Noord Albanië, zonder enige hoop op een betere toekomst, zonder hulp deze gezinnen nooit uit die armoedespiraal kunnen komen. Indrukwekkend was de herdenking die we in Gjakova meemaakten. Tijdens de Servische onderdrukking van 1998/1999 zijn tienduizenden burgermannen vermoord en vele tientallen dorpen verwoest. Vooral het gebied tussen Gjakova en Peja is het ergst getroffen. We maakten kennis met de mensen ter plaatse en proefden hun hart en verlangen om tot zegen te zijn in hun omgeving. Dit sterkte ons verlangen om van onze kant weer juist hen tot steun te zijn.



**Metush en Nora Kaja** bezochten afgelopen juni Nederland. De evangelische gemeente Zecharja uit Ermelo heeft voor hun een Schengen visum geregeld. Nora en Metush Kaja doen tiener- en jeugdwerk in Gjakova. Ze bezoeken de kinderen in de romadorpen en ontvangen elke week tientallen kinderen in tienerclubs. Gedurende de tijd in Nederland hebben zij diverse kerken en organisaties bezocht met o.a. als resultaat: genoeg financiën om in de zomer **twee grote tiener- kinderkampen** te kunnen organiseren in de Kosovaarse bergen van Rugova.





**Fatima Goza** bezochten we in haar onmenselijke woonsituatie. We zagen het mooie werk dat ze samen met Metush en Nora doet en besloten haar daarvoor financieel te steunen. We zagen geen ruimte om iets aan haar woonsituatie te doen, maar de Heer verhoorde onze gebeden: ze kon verhuizen naar een mooie woning om daar op te passen: gratis! We zijn dankbaar voor haar inzet in ons team.



**Astrit Kumnova** bezoekt wekelijks namens Chaim de kerkgemeenschap in Bajram Curri. Hij onderhoudt goede contacten met de jeugd en de tieners daar in de gemeente leiding van de gemeente tot steun. De kerk gaat door een moeilijk proces, waarbij Astrit een belangrijke steunpilaar is voor de mensen in Bajram Curri. We zijn hem erg dankbaar voor zijn trouw en inzet voor Chaim en zijn op dit moment aan het bekijken of het mogelijk is Astrit meer bij het werk van Chaim te betrekken.



**Christiaan Mensinga** zit vanaf zijn 15<sup>e</sup> in een rolstoel. Toen Christiaan in het jaar 2000 hoorde van de genocide die had plaatsgevonden onder de Kosovaarse bevolking, besloot hij direct om een sponsorrit te rijden voor de oorlogswezen en -weduwen. Afgelopen juli was Christiaan voor de 17<sup>e</sup> keer in Kosovo, bij Bram Oosterwijk, om de weduwen en wezen te bezoeken. Ook deze keer heeft hij velen van hen kunnen helpen met meel, eten, hout voor de winter en kleding.



#### **Nieuwe website en nieuwsbrief**

Dankzij de grote inzet van **Erik en Gerda van Loo** hebben we in 2017 onze website en onze nieuwsbrief helemaal kunnen moderniseren en vernieuwen. Gerda, fotograaf, was afgelopen oktober op werkbezoek in Kosovo. Samen met Bram Oosterwijk heeft Gerda de Chaim projecten bezocht en zoveel mogelijk vastgelegd op foto en video. Erik is als webdesigner verantwoordelijk voor de inhoud. Beiden zijn ons als bestuur tot grote steun.



### **Projecten: Hout, Meel, Dekens en Matrassen**

Zonder hout kom je in Kosovo de barre Balkan winters niet door. In Kosovo verwarmt men de huizen met houtkachels en bakt men het dagelijks brood in deze houtkachel. We bezochten de huizen van arme gezinnen en we zagen dat sommige gezinnen er geen matrassen en dekens waren! Gelukkig hebben we in 2017 vele gezinnen kunnen helpen met hout, meel, matrassen en dekens. Met deze hulp konden vele gezinnen warm de winter door komen.



### **Educatie:**

Chaim heeft de Engelse studie kunnen betalen van Jetmira en Marigona. Deze Engelse studie duurt drie jaar. Jetmira's droom is om lerares Engels te worden. Marigona's grootste wens is om later medicijnen te gaan studeren. Chaim heeft ook Besnike Bajrami kunnen helpen met een drie maanden durende intensieve cursus Duits.



**Matthijs en Erica Puppels**, een jong echtpaar uit Rotterdam, waren de maanden december en januari in Kosovo, speciaal om gedurende de decembermaand Metush en Nora te helpen met alle kerstvieringen, maar ook om te ervaren hoe het is om een winter in Kosovo te zijn. Ook hebben ze mee gewerkt met de uitvoering van het houtproject.



### **Kerstvieringen:**

Chaim heeft afgelopen december Metush en Nora financieel kunnen ondersteunen, zodat in Gjakova en dorpen rondom Gjakova vele kinderen en jongeren kerstfeest hebben kunnen vieren met warme chocolade en veel gezelligheid. Honderden kinderen en jongeren hebben genoten van deze kerstvieringen.



**Financiële dienende ondersteuning:**

Een van de belangrijke waarden van Chaim als hulporganisatie is: zoveel mogelijk samen werken en ondersteunen van lokale organisaties en personen. Zij kennen de cultuur en taal het beste en het is ook goed voor de lokale economie. Dankzij een groei in onze ondersteuning kunnen we ook meer van onze medewerkers een vaste maandelijkse ondersteuning geven. Chaim heeft de volgende personen financieel ondersteund:

- Astrit Kumnova gaat zondag's naar Bajram Curri – Noord Albanie om de evangelische kerk "Kisha Ungjilore" te steunen
- Nora en Metush Kaja en Fatima Goza. zij doen kinder en jeugd werk in en om de stad Gjakova, en organiseren kinder en jeugd zomerkampen.
- Rushe Dauti, leid de evangelische kerk "Kisha Ungjilore" in Bajram Curri – Noord Albanie

Chaim heeft bijgedragen aan de maandelijkse huur van het kerkgebouw in Bajram Curri. We mochten het jaar 2017 ook financieel gezond afsluiten.

**Het Chaim bestuur wil graag alle mensen bedanken die het werk van Chaim in 2017 hebben ondersteund.**